

Distr.: General  
4 January 2006

Original: Arabic

# الجمعية العامة مجلس الأمن



مجلس الأمن  
السنة الحادية والستون

الجمعية العامة  
الدورة الستون

البند ١٤ من جدول الأعمال  
الحالة في الشرق الأوسط

رسالتان متطابقتان مؤرختان ٤ كانون الثاني/يناير ٢٠٠٦ موجهتان إلى الأمين العام ورئيس مجلس الأمن من القائم بالأعمال بالوكالة للبعثة الدائمة للبنان لدى الأمم المتحدة

بناء على تعليمات من حكومتي، أودعكم ربطاً جدولاً إحصائياً مفصلاً بالخروقات الإسرائيلية للسيادة اللبنانية خلال شهر كانون الأول/ديسمبر ٢٠٠٥، البالغ عددها ٩٦ خرقاً.

تشكل هذه الخروقات انتهاكاً لقرارات مجلس الأمن ذات الصلة وآخرها القرار ١٦١٤ (٢٠٠٥)، وتتعارض مع دعواتكم المتكررة لوقفها وآخرها في تقريركم S/2005/460 تاريخ ٢٠ تموز/يولية ٢٠٠٥. ويعول لبنان على الأمم المتحدة لإلزام إسرائيل بوقف هذه الخروقات التي تشكل تهديداً للأمن والسلم الدوليين، ويحمل إسرائيل مسؤولية ما قد ينتج عنها من عواقب.

أكون ممتناً لو تفضلتم بتعميم هذه الرسالة بوصفها وثيقة رسمية من وثائق الدورة الستين للجمعية العامة في إطار البند ١٤ من جدول الأعمال "الحالة في الشرق الأوسط"، ومن وثائق مجلس الأمن. وقد وجهت رسالة مطابقة لهذه إلى رئيس مجلس الأمن.

(توقيع) إبراهيم عساف  
القائم بالأعمال بالوكالة



مرفق الرسالتين المتطابقتين المؤرختين ٤ كانون الثاني/يناير ٢٠٠٦ الموجهتين  
إلى الأمين العام ورئيس مجلس الأمن من القائم بالأعمال بالوكالة للبعثة الدائمة  
للبنان لدى الأمم المتحدة

جدول إحصائي بالخروقات الإسرائيلية للسيادة اللبنانية خلال شهر كانون  
الأول/ديسمبر ٢٠٠٥

خروقات برية				خروقات بحرية	خروقات جوية	مروحي	العدد	استطلاعي	حربي نفاث
تعديت	خروقات ميدانية	اعتداءات عسكرية	تهديد وإشهار أسلحة، جرف أترربة، وضع شريط شائك وتركيب منشآت داخل الأراضي اللبنانية						
			إطلاق نار وقنابل	إحتياز المياه الإقليمية، إطلاق رشقات مدفعي، قصف مواقع عسكرية ومراكز هامة، تهدي وقتل مدنيين	غارة جوية، قصف مدفعي، قصف مواقع عسكرية وقنابل إنارة فوق المياه الإقليمية				
٩٦	٥	١٨	٣	١٦	٥٤	٨	٢٤	٢٢	